



Dansk udgave

Retsforskrifter

64. årgang

15. juli 2021

Indhold

I Lovgivningsmæssige retsakter

DIREKTIVER

- ★ Rådets direktiv (EU) 2021/1159 af 13. juli 2021 om ændring af direktiv 2006/112/EF, for så vidt angår midlertidige fritagelser ved indførsel og visse leveringer som reaktion på covid-19-pandemien ..... 1

II Ikke-lovgivningsmæssige retsakter

FORORDNINGER

- ★ Kommissionens delegerede forordning (EU) 2021/1160 af 12. maj 2021 om ændring af Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) 2019/1241 for så vidt angår brislingekassen og rødspættekassen i Nordsøen ..... 4

DA

De akter, hvis titel er trykt med magre typer, er løbende retsakter inden for landbrugspolitikken og har normalt en begrænset gyldighedsperiode.

Titlen på alle øvrige akter er trykt med fede typer efter en asterisk.



## I

(Lovgivningsmæssige retsakter)

## DIREKTIVER

## RÅDETS DIREKTIV (EU) 2021/1159

af 13. juli 2021

**om ændring af direktiv 2006/112/EF, for så vidt angår midlertidige fritagelser ved indførsel og visse leveringer som reaktion på covid-19-pandemien**

RÅDET FOR DEN EUROPÆISKE UNION HAR —

under henvisning til traktaten om Den Europæiske Unions funktionsmåde, særlig artikel 113,

under henvisning til forslag fra Europa-Kommissionen,

efter fremsendelse af udkast til lovgivningsmæssig retsakt til de nationale parlamenter,

under henvisning til udtalelse fra Europa-Parlamentet <sup>(1)</sup>,

under henvisning til udtalelse fra Det Europæiske Økonomiske og Sociale Udvalg <sup>(2)</sup>,

efter en særlig lovgivningsprocedure, og

ud fra følgende betragtninger:

- (1) Ifølge Rådets direktiv 2006/112/EF <sup>(3)</sup> skal medlemsstaterne momsfritage varer indført af og varer og ydelser leveret til Unionen, Det Europæiske Atomenergifællesskab, Den Europæiske Centralbank eller Den Europæiske Investeringsbank eller organer nedsat af Unionen, for hvilke protokol (nr. 7) vedrørende Den Europæiske Unions privilegier og immuniteter, der er knyttet som bilag til traktaten om Den Europæiske Union og til traktaten om Den Europæiske Unions funktionsmåde («protokollen»), finder anvendelse, inden for de grænser og på de betingelser, der er fastsat i protokollen og ved aftaler om gennemførelse af denne eller aftaler om hjemsted, for så vidt dette ikke medfører konkurrenceforvridning. Denne fritagelse er dog strengt begrænset til indkøb, der foretages til officiel brug, og omfatter ikke situationer, hvor varer og ydelser indkøbes af EU-organer for at reagere på den nødsituation, som covid-19-pandemien udgør, navnlig når de skal stilles gratis til rådighed for medlemsstater eller tredjeparter, f. eks. nationale myndigheder eller institutioner.
- (2) Da der fortsat er et presserende behov for at vedtage foranstaltninger med henblik på at oprette beredskab til håndtering af den igangværende sundhedskrise, er det derfor nødvendigt at sikre momsfritagelse, når Kommissionen eller et agentur eller organ, der er oprettet i henhold til EU-retten, indkøber varer og ydelser som led i udførelsen af deres opgaver for at reagere på covid-19-pandemien. Derved sikres, at de foranstaltninger, der træffes inden for rammerne af de forskellige EU-initiativer i denne situation, ikke hæmmes af de momsbeløb, der ikke kan inddrives af EU-institutionerne, eller af den efterlevelseshæmsning, der følger af forpligtelsen til at lade sig momsregistrere.

<sup>(1)</sup> Udtalelse af 18.5.2021 (endnu ikke offentliggjort i EUT).

<sup>(2)</sup> Udtalelse af 27.4.2021 (endnu ikke offentliggjort i EUT).

<sup>(3)</sup> Rådets direktiv 2006/112/EF af 28. november 2006 om det fælles merværdiafgiftssystem (EUT L 347 af 11.12.2006, s. 1).

- (3) Målet om at styrke bekæmpelsen af covid-19-pandemien kan ikke i tilstrækkelig grad opfyldes med Rådets direktiv (EU) 2020/2020 <sup>(4)</sup>, da det kun i en begrænset periode giver medlemsstaterne mulighed for at anvende nedsatte satser på leveringen af covid-19-medicinsk udstyr til in vitro-diagnostik eller tjenester, der er tæt knyttet til et sådant udstyr, eller indrømmelsen af en fritagelse med ret til fradrag af den i det tidligere omsætningsled betalte moms for så vidt angår leveringen af covid-19-vacciner og medicinsk udstyr til in vitro-diagnostik og tjenester, der er tæt knyttet til sådanne vacciner og sådant udstyr.
- (4) Direktiv 2006/112/EF bør derfor ændres i overensstemmelse hermed.
- (5) I lyset af den aktuelle covid-19-pandemi er de foranstaltninger, der kan falde ind under den nye fritagelse for at afbøde virkningerne af covid-19-pandemien, allerede iværksat, f.eks. under nødhjælpinstrumentet, der blev oprettet ved Rådets forordning (EU) 2020/521 <sup>(5)</sup>. Hvis der skulle betales moms for transaktioner i forbindelse med sådanne foranstaltninger, ville værdifulde ressourcer gå tabt, hvilket ville medføre, at der ville blive leveret færre varer og ydelser til medlemsstaterne i forhold til det afgiftsbeløb, som skulle betales. For at udnytte Unionens budget bedst muligt til at afbøde de meget alvorlige konsekvenser af covid-19-pandemien bør de fritagelser, der indføres ved dette direktiv, derfor finde anvendelse med tilbagevirkende kraft fra den 1. januar 2021. En sådan anvendelse med tilbagevirkende kraft er absolut nødvendig for at undgå, at de foranstaltninger, der træffes for at afbøde virkningerne af covid-19-pandemien, mister deres virkning. Enhver nødvendig regulering i forbindelse med transaktioner, der oprindeligt blev beskattet, kunne foretages ved hjælp af korrektionsmekanismer, der allerede er indført, f.eks. gennem en efterfølgende momsangivelse.
- (6) I betragtning af situations hastende karakter i forbindelse med covid-19-pandemien bør dette direktiv træde i kraft på dagen for offentliggørelsen i *Den Europæiske Unions Tidende* —

VEDTAGET DETTE DIREKTIV:

#### Artikel 1

I direktiv 2006/112/EF foretages følgende ændringer:

1) Artikel 143 ændres således:

a) I stk. 1 indsættes følgende litra:

»fb) indførsel af varer, som foretages af Kommissionen eller et agentur eller organ, der er oprettet i henhold til EU-retten, når Kommissionen eller et sådant agentur eller organ indfører de pågældende varer som led i udførelsen af de opgaver, som de i henhold til EU-retten har fået tildelt for at reagere på covid-19-pandemien, medmindre de indførte varer straks eller på et senere tidspunkt anvendes til videreleveringer mod vederlag fra Kommissionen eller et sådant agentur eller organ«.

b) Følgende stykke tilføjes:

»3. Når betingelserne for fritagelsen i stk. 1, litra fb), ophører med at finde anvendelse, underretter Kommissionen eller det berørte agentur eller organ den medlemsstat, hvor fritagelsen blev anvendt, og indførslen af de pågældende varer pålægges moms på de betingelser, der var gældende på det pågældende tidspunkt.«

2) Artikel 151 ændres således:

a) Stk. 1 ændres således:

i) I første afsnit indsættes følgende litra:

»ab) levering af varer og ydelser til Kommissionen eller et agentur eller et organ, der er oprettet i henhold til EU-retten, når Kommissionen eller et sådant agentur eller organ indkøber de pågældende varer eller ydelser som led i udførelsen af de opgaver, som de i henhold til EU-retten har fået tildelt for at reagere på covid-19-pandemien, medmindre de indkøbte varer og ydelser straks eller på et senere tidspunkt anvendes til videreleveringer mod vederlag fra Kommissionen eller et sådant agentur eller organ«.

<sup>(4)</sup> Rådets direktiv (EU) 2020/2020 af 7. december 2020 om ændring af direktiv 2006/112/EF, for så vidt angår midlertidige foranstaltninger vedrørende merværdiafgift på covid-19-vacciner og medicinsk udstyr til in vitro-diagnostik som reaktion på covid-19-pandemien (EUT L 419 af 11.12.2020, s. 1).

<sup>(5)</sup> Rådets forordning (EU) 2020/521 af 14. april 2020 om aktivering af nødhjælp i medfør af forordning (EU) 2016/369 og om ændring af bestemmelserne heri under hensyntagen til covid-19-udbruddet (EUT L 117 af 15.4.2020, s. 3).

ii) Andet afsnit affattes således:

»De i første afsnit omhandlede fritagelser, bortset fra den, der er omhandlet i litra ab), finder anvendelse med de begrænsninger, der fastsættes af værtsmedlemsstaten, indtil der vedtages ensartede bestemmelser for skatter og afgifter.«

b) Følgende stykke tilføjes:

»3. Når betingelserne for fritagelsen i stk. 1, første afsnit, litra ab), ophører med at finde anvendelse, underretter Kommissionen eller det berørte agentur eller organ, der har modtaget den fritagne levering, den medlemsstat, hvor fritagelsen blev anvendt, og leveringen af de pågældende varer eller ydelser pålægges moms på de betingelser, der var gældende på daværende tidspunkt.«

#### Artikel 2

#### Gennemførelse

Medlemsstaterne vedtager og offentliggør senest den 31. december 2021 de love og administrative bestemmelser, der er nødvendige for at efterkomme dette direktiv. De underretter straks Kommissionen herom.

De anvender de love og bestemmelser, der er fastsat i artikel 1, fra den 1. januar 2021.

Disse love og bestemmelser skal ved vedtagelsen indeholde en henvisning til dette direktiv eller skal ved offentliggørelsen ledsages af en sådan henvisning. Medlemsstaterne fastsætter de nærmere regler for henvisningen.

#### Artikel 3

Dette direktiv træder i kraft på dagen for offentliggørelsen i *Den Europæiske Unions Tidende*.

Artikel 1 finder anvendelse fra den 1. januar 2021.

#### Artikel 4

Dette direktiv er rettet til medlemsstaterne.

Udfærdiget i Bruxelles, den 13. juli 2021.

På Rådets vegne  
A. ŠIRCELJ  
Formand

---

## II

(Ikke-lovgivningsmæssige retsakter)

## FORORDNINGER

## KOMMISSIONENS DELEGEREDE FORORDNING (EU) 2021/1160

af 12. maj 2021

**om ændring af Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) 2019/1241 for så vidt angår  
brislingekassen og rødspættekassen i Nordsøen**

EUROPA-KOMMISSIONEN HAR —

under henvisning til traktaten om Den Europæiske Unions funktionsmåde,

under henvisning til Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) 2019/1241 af 20. juni 2019 om bevarelse af fiskeressourcerne og beskyttelse af marine økosystemer ved hjælp af tekniske foranstaltninger, om ændring af Rådets forordning (EF) nr. 1967/2006 og (EF) nr. 1224/2009 og Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) nr. 1380/2013, (EU) 2016/1139, (EU) 2018/973, (EU) 2019/472 og (EU) 2019/1022 og om ophævelse af Rådets forordning (EF) nr. 894/97, (EF) nr. 850/98, (EF) nr. 2549/2000, (EF) nr. 254/2002, (EF) nr. 812/2004 og (EF) nr. 2187/2005 <sup>(1)</sup>, særlig artikel 15, stk. 2, og

ud fra følgende betragtninger:

- (1) Ved forordning (EU) 2019/1241 fastsættes bestemmelser om indførelse af tekniske foranstaltninger for Nordsøen.
- (2) Belgien, Danmark, Tyskland, Frankrig, Nederlandene og Sverige (Scheveningengruppen) har en direkte interesse i spørgsmål vedrørende fiskeriforvaltning i Nordsøen. Den 15. og 19. oktober 2020 forelagde disse medlemsstater to fælles henstillinger i overensstemmelse med artikel 18, stk. 1, i Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) nr. 1380/2013 <sup>(2)</sup> og artikel 15, stk. 3, i forordning (EU) 2019/1241, med forslag om ved Kommissionens delegerede retsakt at vedtage visse ændringer af de gældende bestemmelser for rødspættekassen og brislingekassen i Nordsøen, der er fastsat i bilag V til forordning (EU) 2019/1241. De forelagde en revideret udgave af den fælles henstilling om brislingekassen den 2. februar 2021. Disse medlemsstater sendte begge fælles henstillinger til de relevante rådgivende råd med henblik på høring.
- (3) Da det i begge fælles henstillinger foreslås at ændre bilag V til forordning (EU) 2019/1241, indeholder den foreliggende delegerede forordning bestemmelser om foranstaltninger, som medlemsstaterne har henstillet til, for såvel brislingekassen som rødspættekassen.
- (4) Den Videnskabelige, Tekniske og Økonomiske Komité for Fiskeri (STECF) har vurderet den dokumentation, som medlemsstaterne har forelagt til støtte for bestemmelserne i begge fælles henstillinger <sup>(3)</sup>. De foreslåede foranstaltninger blev evalueret i overensstemmelse med principperne i artikel 15, stk. 4, i forordning (EU) 2019/1241.
- (5) I den fælles henstilling, som medlemsstaterne har forelagt om rødspættekassen, foreslås det at indføre en specifik undtagelse for fartøjer, hvis maskineffekt overstiger 221 kW, og som anvender snurrevod, forudsat at disse fartøjer overholder de maskestørrelser, der er fastsat i del B, punkt 1.1, i bilag V til forordning (EU) 2019/1241. STECF analyserede medlemsstaternes dokumentation og konkluderede, at indførelsen af den specifikke undtagelse for snurrevod ikke forventes at få nogen væsentlig indvirkning på beskyttelsesniveauet i området i betragtning af det begrænsede antal berørte fartøjer og den begrænsede indvirkning, som snurrevod har på bunden. Den foreslåede foranstaltning bør derfor indgå i denne forordning.

<sup>(1)</sup> EUT L 198 af 25.7.2019, s. 105.

<sup>(2)</sup> Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) nr. 1380/2013 af 11. december 2013 om den fælles fiskeripolitik, ændring af Rådets forordning (EF) nr. 1954/2003 og (EF) nr. 1224/2009 og om ophævelse af Rådets forordning (EF) nr. 2371/2002 og (EF) nr. 639/2004 samt Rådets afgørelse 2004/585/EF (EUT L 354 af 28.12.2013, s. 22).

<sup>(3)</sup> <https://stecf.jrc.ec.europa.eu/documents/43805/2786172/STECF+PLEN+20-03.pdf>, side 93 (brislingekassen) og side 106 (rødspættekassen).

- (6) I den fælles henstilling om rødspættekassen blev det endvidere foreslået at erstatte udtrykket »bundtrawl« i del C, punkt 2.2, litra c), i bilag V til forordning (EU) 2019/1241 med udtrykket »skovlbundtrawl«. STECF analyserede medlemsstaternes dokumentation og konkluderede, at den foreslåede ændring sandsynligvis vil fjerne en eventuel tvetydighed i forordningen og sikre beskyttelsesniveauer, der mindst svarer til og sandsynligvis overstiger, hvad der for indeværende foreskrives i forordning (EU) 2019/1241. Den foreslåede foranstaltning bør derfor indgå i denne forordning.
- (7) I den fælles henstilling om rødspættekassen blev der også foreslået en maksimal længde på 24 m for fartøjer med bomtrawl, som, når denne forordning finder anvendelse, skal opføres på listen over fartøjer i del C, punkt 2.4, i bilag V til forordning (EU) 2019/1241. STECF analyserede medlemsstaternes dokumentation og konkluderede, at denne restriktion vil sikre beskyttelsesniveauer, der mindst svarer til, hvad der for indeværende foreskrives i forordning (EU) 2019/1241. Den foreslåede foranstaltning bør derfor indgå i denne forordning.
- (8) I den fælles henstilling, som medlemsstaterne forelagde om brislingekassen, blev det foreslået at videreføre praksis med at fravige bestemmelserne for brislingekassen for fartøjer med visse redskaber i en periode på tre år fra den 1. juli til den 31. oktober, således som det var fastsat ved Kommissionens delegerede forordning (EU) nr. 1395/2014 (\*) for perioden indtil den 31. december 2020. STECF analyserede medlemsstaternes dokumentation om brislingekassen og konkluderede, at der ikke er noget klart tegn på, at fravigelsen af bestemmelserne for brislingekassen siden 2017 har forvoldt skade på sildebestanden. STECF konkluderede endvidere, at det er usandsynligt, at fravigelsen af bestemmelserne for brislingekassen vil føre til et lavere beskyttelsesniveau end det nuværende. STECF bemærkede imidlertid, at der er behov for flere års fiskeriovervågning for at bevise, at et tilsvarende beskyttelsesniveau vil blive opretholdt. STECF foreslog derfor, at virkningen af at fravige bestemmelserne tages op til fornyet vurdering efter tre års overvågning. Medlemsstaterne forpligtede sig til at overvåge virkningen af fravigelsen af bestemmelserne for brislingekassen i denne periode ved at indsamle de data, der er fastsat i deres fælles henstilling, for så vidt angår bifangst af sild i fiskeriet efter brisling. Disse data vil blive forelagt STECF til evaluering. Den foreslåede foranstaltning bør derfor indgå i denne forordning.
- (9) Forordning (EU) 2019/1241 bør derfor ændres.
- (10) Eftersom foranstaltningerne i denne forordning har direkte indvirkning på planlægningen af EU-fartøjernes fangstsæson og de dertil knyttede økonomiske aktiviteter, bør nærværende forordning træde i kraft umiddelbart efter offentliggørelsen —

VEDTAGET DENNE FORORDNING:

#### Artikel 1

Forordning (EU) 2019/1241 ændres som angivet i bilaget til nærværende forordning.

#### Artikel 2

Denne forordning træder i kraft dagen efter offentliggørelsen i *Den Europæiske Unions Tidende*.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 12. maj 2021.

På Kommissionens vegne  
Ursula VON DER LEYEN  
Formand

---

(\*) Kommissionens delegerede forordning (EU) nr. 1395/2014 af 20. oktober 2014 om fastsættelse af en udsמידsplan for visse fiskerier efter små pelagiske arter og fiskeri til industriformål i Nordsøen (EUT L 370 af 30.12.2014, s. 35).

## BILAG

I del C i bilag V til forordning (EU) 2019/1241 foretages følgende ændringer:

- 1) I punkt 2.2 foretages følgende ændringer:
    - a) Litra c) affattes således:
      - »c) fartøjer, hvis maskineffekt overstiger 221 kW, må anvende skovlbundtrawl, og fartøjer, der driver parfiskeri, og hvis kombinerede maskineffekt overstiger 221 kW, må fiske med parbundtrawl, forudsat at de ikke deltager i målrettet fiskeri efter rødspætte og tunge, og at de overholder de relevante regler for maskestørrelser i dette bilags del B«
    - b) Følgende tilføjes som litra d):
      - »d) fartøjer, hvis maskineffekt overstiger 221 kW, må anvende snurrevod, forudsat at sådanne fartøjer overholder reglerne for maskestørrelser i dette bilags del B, punkt 1.1.«
  - 2) Punkt 2.4 affattes således:

»2.4. Fartøjer, som har tilladelse til at fiske i det område, der er omhandlet i punkt 2.1, opføres på en liste, der forelægges Kommissionen af hver enkelt medlemsstat. Den samlede maskineffekt for de i punkt 2.2, litra a), omhandlede fartøjer på listen må ikke overstige den samlede maskineffekt som fastslået for hver medlemsstat pr. 1. januar 1998. De tilladte fiskerfartøjer skal have en fiskeritilladelse i overensstemmelse med artikel 7 i forordning (EF) nr. 1224/2009. Fra den 1. juli 2021 må kun bomtrawlere med en længde overalt på højst 24 meter føjes til denne liste.«
  - 3) I punkt 4 tilføjes følgende afsnit:

»Uanset første afsnit, tredje led, finder nævnte led først anvendelse på fiskeri med følgende redskaber fra den 31. december 2023:

    - a) trukne redskaber med en maskestørrelse på mindre end 32 mm
    - b) snurpenot eller
    - c) hildingsgarn, indfiltringsnet, toggergarn og drivgarn med en maskestørrelse på mindre end 30 mm.

Medlemsstater, der har en direkte forvaltningsmæssig interesse, forelægger senest den 15. december 2023 Kommissionen overvågningsdata til støtte for undtagelsen.«
-





ISSN 1977-0634 (elektronisk udgave)  
ISSN 1725-2520 (papirudgave)



Den Europæiske Unions  
Publikationskontor  
L-2985 Luxembourg  
LUXEMBOURG

DA